

ALGEMENE KENNISGEWING:

No. R.657 (Republiek) Bouverenigingsopgawe — Junie 1978

ADVERTENSIES:

GENERAL NOTICE:

No. R.657 (Republic) Building Societies Return — June 1978

ADVERTISEMENTS:

PROKLAMASIE

DEUR DIE VOORSITTER VAN DIE UITVOERENDE KOMITEE VAN SUIDWES-AFRIKA

No. 18 van 1978]

MUNISIPALITEIT VAN LÜDERITZ: AF-SKAFFING VAN MUNISIPALITEIT EN VERKLARING DAARVAN TOT 'N BUITESTEDELIKE GEBIED

NADEMAAL artikel 7(1)(d) van die Munisipale Ordonnansie 1963 (Ordonnansie 13 van 1963) bepaal dat die Uitvoerende Komitee 'n munisipaliteit by proklamasie in die *Offisiële Koerant* kan afskaf;

EN NADEMAAL artikel 2 van die Munisipale Ordonnansie 1963 (Ordonnansie 13 van 1963) bepaal dat 'n munisipaliteit wat wettig gestig of ingestel is voor, en wat bestaan op die datum van inwerkingtreding van genoemde ordonnansie beskou word as 'n munisipaliteit wat ingevolge genoemde ordonnansie gestig of ingestel is;

EN NADEMAAL Lüderitz 'n munisipaliteit is wat wettig gestig of ingestel is voor, en bestaan het op, die datum van inwerkingtreding van die Munisipale Ordonnansie 1963 (Ordonnansie 13 van 1963);

EN NADEMAAL die grense van die gebied ten opsigte waarvan die raad van die Munisipaliteit van Lüderitz regsbevoegdheid het, omskryf word in die Bylae by Proklamasie 14 van 1968;

EN NADEMAAL artikel 36(1) van die Ordonnansie op die Raad vir Buitestedelike Ontwikkeling, 1970 (Ordonnansie 19 van 1970) bepaal dat indien 'n munisipaliteit, wat beskou word as gestig of ingestel ingevolge die Munisipale Ordonnansie 1963 (Ordonnansie 13 van 1963), deur die Uitvoerende Komitee by proklamasie in die *Offisiële Koerant* afgeskaf word, die Uitvoerende Komitee in dieselfde proklamasie die gebied ten opsigte waarvan die raad van bedoelde munisipaliteit regsbevoegdheid uitgeoefen het, met ingang van die datum van sodanige afskaffing kan verklaar tot 'n buitestedelike gebied waarop genoemde Ordonnansie op die Raad vir Buitestedelike Ontwikkeling, 1970 (Ordonnansie 19 van 1970) van toepassing is;

SO IS DIT dat die Uitvoerende Komitee —

PROCLAMATION

BY THE CHAIRMAN OF THE EXECUTIVE COMMITTEE OF SOUTH WEST AFRICA

No. 18 of 1978]

MUNICIPALITY OF LÜDERITZ: ABOLITION OF MUNICIPALITY AND DECLARATION THEREOF AS A PERI-URBAN AREA

WHEREAS section 7(1)(d) of the Municipal Ordinance, 1963 (Ordinance 13 of 1963) provides that the Executive Committee may, by proclamation in the *Official Gazette*, abolish any municipality;

AND WHEREAS section 2 of the Municipal Ordinance, 1963 (Ordinance 13 of 1963) provides that every municipality lawfully so established or constituted prior to the coming into force of the said ordinance and which exists on the date of coming into force of the said ordinance shall be deemed to be a municipality so established or constituted under the said ordinance;

AND WHEREAS Lüderitz is a municipality which was lawfully established or constituted prior to and existed on the date of the coming into force of the Municipal Ordinance, 1963 (Ordinance 13 of 1963);

AND WHEREAS the boundaries of the area in respect of which the Council of the Municipality of Lüderitz has jurisdiction are defined in the Schedule to Proclamation 14 of 1968;

AND WHEREAS section 36(1) of the Peri-Urban Development Board Ordinance, 1970 (Ordinance 19 of 1970), provides that whenever a municipality deemed to have been so established or constituted under the Municipal Ordinance, 1963 (Ordinance 13 of 1963) is abolished by the Executive Committee by proclamation in the *Official Gazette*, the Executive Committee may in the same proclamation, declare that the area in respect of which the council of the said municipality has exercised its jurisdiction shall, with effect from the date of such abolition, be a peri-urban area to which the said Peri-Urban Development Board Ordinance, 1970 (Ordinance 19 of 1970), is applicable;

NOW THEREFORE the Executive Committee

- (a) kragtens en ingevolge die bepalings van artikel 7(1)(d) van die Munisipale Ordonnansie 1963 (Ordonnansie 13 van 1963) die Munisipaliteit van Lüderitz afskaf met ingang van 1 September 1978;
- (b) kragtens en ingevolge die bepalings van artikel 36(1) van die Ordonnansie op die Raad vir Buitestedelike Ontwikkeling, 1970 (Ordonnansie 19 van 1970) die gebied —
 - (i) ten opsigte waarvan die raad van die Munisipaliteit van Lüderitz regsbevoegdheid uitgeoefen het,
 - (ii) die grense waarvan in die Bylae hierby herhaal word,
- verklaar tot 'n buitestedelike gebied waarop die Ordonnansie op die Raad vir Buitestedelike Ontwikkeling, 1970 (Ordonnansie 19 van 1970) van toepassing is;
- (c) die Proklamasie wat in die Duitse "Kolonialblatt" van 15 Oktober 1909 afgekondig is, in soverre dit betrekking het op die skepping van 'n Plaaslike Bestuursliggaam vir Lüderitz, herroep; en
- (d) Proklamasie 14 van 1968 herroep.

GEGEE ONDER MY HAND IN WINDHOEK
OP HIERDIE DIE SESTIENDE DAG VAN
AUGUSTUS 1978.

A. H. DU PLESSIS
*Voorsitter van die Uitvoerende Komitee
Komitee*

BYLAE

Van die punt waar die noordelike grens van die plaas Gedeelte B van Lüderitz-dorp en -dorpsgrond 11 by die hoogwatermerk van die Atlantiese Oseaan aansluit ooswaarts en suidwaarts langs die grens van genoemde plaas, sodat dit in die gebied ingesluit word, tot waar dit by die hoogwatermerk van die Atlantiese Oseaan aansluit; vandaar noordwaarts langs genoemde hoogwatermerk tot by die aanvangspunt.

- (a) under and by virtue of the provisions of section 7(1)(d) of the Municipal Ordinance, 1963 (Ordinance 13 of 1963) abolishes, with effect from 1 September 1978, the Municipality of Lüderitz;
- (b) under and by virtue of the provisions of section 36(1) of the Peri-Urban Development Board Ordinance, 1970 (Ordinance 19 of 1970) declares that the area
 - (i) in respect of which the Council of the Municipality of Lüderitz has exercised jurisdiction,
 - (ii) the boundaries of which are repeated in the Schedule hereto
- to be a peri-urban area to which the Peri-Urban Development Board Ordinance, 1970 (Ordinance 19 of 1970) is applicable;
- (c) repeals the Proclamation promulgated in the German "Kolonialblatt" of 15 October 1909 in so far as it refers to the creation of a Local Government body for Lüderitz; and
- (d) repeals Proclamation 14 of 1968.

GIVEN UNDER MY HAND IN WINDHOEK
ON THIS THE SIXTEENTH DAY OF AUGUST
1978.

A. H. DU PLESSIS
Chairman of the Executive Committee

SCHEDULE

From the point where the northern boundary of the farm Portion B of Lüderitz Town and Townlands 11 meets the high-water mark of the Atlantic Ocean, eastwards and southwards along the boundary of the said farm, so as to include it in the area, up to where it meets the high-water mark of the Atlantic Ocean; thence northwards along the said high-water mark to the point of beginning.

Goewermentskennisgewings

Die volgende Goewermentskennisgewings word vir algemene inligting gepubliseer.

J. F. GREEBE
Waarnemende Sekretaris van Suidwes-Afrika

Administrasie van Suidwes-Afrika
Windhoek.

Government Notices

The following Government Notices are published for general information.

J. F. GREEBE
Acting Secretary for South West Africa

Administration of South West Africa
Windhoek.